ARIEL is published quarterly, in January, April, July, and October.

ARIEL is a journal devoted to the critical and scholarly study of the new and the established literatures in English around the world. It welcomes particularly articles on the relationships among the new literatures and between the new and the established literatures. It publishes a limited number of original poems in each issue.

Articles should not exceed 7,000 words and should follow the second edition of the MLA Handbook for Writers of Research Papers or The MLA Style Manual. All articles are refereed blind (authorship unattributed) by at least two readers; consequently, names of contributors should appear only on the title page of manuscripts and not as a running head on each page. Two copies of each manuscript are requested. For accepted articles, disks (in WordPerfect format, if possible) are appreciated. The editors require assurance that authors are not offering their articles concurrently elsewhere. Manuscripts are returned only when accompanied with self-addressed envelopes and Canadian stamps or International Reply Coupons. Translations should be provided for citations in languages other than French. The editors reserve the right to amend phrasing and punctuation in articles and reviews accepted for publication. While every care is taken in the handling of manuscripts, the editors will assume no responsibility in the rare event of their loss.

Opinions expressed in contributions are those of the authors and do not necessarily reflect the views of the editors, the editorial board, or the publisher.

Editorial correspondence should be sent to the Editors, ARIEL, The University of Calgary, Calgary, Alberta T2N 1N4 Canada (Telephone 403: 220-4657; Facsimile 403: 289-1123; E-mail ariel@ucalgary.ca); orders, advertising copies, and other business matters to the Business Manager. ARIEL accepts payment by MasterCard and VISA. Please include your card number and expiry date.

Web site: http://www.acs.ucalgary.ca/~ariel/

Subscription rate per annum post free: Individual $27.00; Student $15.00; Institutional $37.00; Cumulative Index, 1970-1981, $2.00 (GST—R-108102864). Back numbers and sets on request. Claim period six months.

ARIEL is indexed in Arts and Humanities Citation Index, Austlit, British Humanities Index, Humanities Index, MLA International Bibliography, Index to Book Reviews in the Humanities, Canadian Literary Periodical Index: A Guide to Periodicals, and Bowker International Serials Database. Abstracts of articles are published in Abstracts of English Studies. Annual index appears in the October number of ARIEL.

ARIEL is sew-bound for durability.
ARIEL
A REVIEW OF INTERNATIONAL ENGLISH LITERATURE

Volume 32 Number 4 October 2001

Contents

Articles
Rudy Wiebe and W. B. Yeats: Sailing to Danzig and Byzantium
by Ervin Beck 7

“Tink is you dawson dis yana?” Imitation and Creation in
Robert Antoni’s “Divina Trace” by Raphael Dalleo 21

in Salman Rushdie’s “The Courter” by Gillian Gane 47

To Glide Silently Out of One’s Own Text: Leonard Woolf and
“The Village in the Jungle” by Judith Scherer Herz 69

Car-Talk: Interview with Peter Carey by Laura Moss 89

The Martyred Virgin: A Political Reading of Zee Edgell’s “Beka Lamb”
by Roydon Salick 107

The Troublesome Offspring of Louis de Bernières by Herb Wyile 121

Multiculturalism: Pied Piper of Canadian Nationalism
(And Joy Kogawa’s Ambivalent Antiphony) by Heather Zwicker 147

Cluster Articles on World Youth Cultures
There’s No Place Like Home: An Introduction and A Reading
by Donald E. Hall 177

The Dialectic of the Dance: On Talvin Singh’s “Anokha”
by Rafeeq Hasan 197

“Different, Youthful, Subjectivities”: Resisting Bhangra
by Anjali Gera Roy 211

Performing Youth: A Tactical Arts Response by Mary Ann Hunter 229
Poems

Blind Leading the Blind by Louis Daniel Brodsky 20
A Tiger Lurks in the Night Forest by Louis Daniel Brodsky 41
The Echo by Ismail Bala Garba 88
Gold Coast Thesis by K. N. Daruwalla 103
The Hebrew Professor by K. N. Daruwalla 105
Chinese Poem by R. L. Cook 119
Sunday by R. L. Cook 120
Near Dawn by Eugene Dubnov 176
Struggle with a Dream by William Scott Eldridge 196
The Karaham Dancers by Jean Arasanayagam 210
Miranda by Desmond Graham 244
From Horace by Eugene Dubnov 245

Reviews

Jonathan S. Epstein, ed. Youth Culture: Identity in a Postmodern World. (Erika Wright Johnson) 246
Vered Amit-Talai and Helena Wulff, eds. Youth Cultures: A Cross-Cultural Perspective. (Anita Mannur) 249
Joe Austin and Michael Nevin Willard, eds. Generations of Youth: Youth Cultures and History in Twentieth-Century America (Bettina Tate Pedersen) 252
Mike A. Males. Framing Youth: 10 Myths About the Next Generation & Mike A. Males. The Scapegoat Generation: America’s War on Adolescents (Jackie E. Stallcup) 254
Michael R. Reder, ed. Conversations with Salman Rushdie. (Sara Dailey) 258
Martin Harries. Scare Quotes from Shakespeare: Marx, Keynes, and the Language of Reenchantment. (Stephen Ross) 260

Notes on Contributors 263

Index 265
ARIEL

A REVIEW OF INTERNATIONAL ENGLISH LITERATURE

Founded 1970

Founding Editor: A. NORMAN JEFFARES

Editor
VICTOR J. RAMRAJ

Associate Editors
LORNE MACDONALD
JEANNE PERREAULT
PATRICIA SREBRNIK

Reviews Editor
JON KERTZER

Editorial Assistants (This Issue)
KAREN GREEN
CAMILLE ISAACS
MARTHA WELLS

Editorial Board
Nancy Batty Red Deer College Murray McGillivray University of Calgary; Laura Moss University of Manitoba; David Oakleaf University of Calgary; Shirley Onn University of Calgary; Kathleen Scherf University of Calgary; Aritha van Herk University of Calgary; Asha Varadharajan Queen’s University; Shaobo Xie University of Calgary.

International Advisory Board
Bruce Bennett Australian Defence Force Academy; David Dabydeen Warwick University; Graham Huggan University of Munich; Shirley Geok-lin Lim University of California (Santa Barbara); Mbulelo Mzamane University of Fort Hare; Shyamala Narayan Jamia Millia Islamia (New Delhi); Richard Nile University of Queensland; Kenneth Ramchand University of the West Indies (St. Augustine); Susie Tharu Central Institute of English & Foreign Language (India); Gauri Viswanathan Columbia University; Robert Young Oxford University.

ARIEL is assisted financially by the Social Sciences and Humanities Research Council of Canada and the Department of English, The University of Calgary.